

Chantons sous les cloches

Samedi 4 octobre 2025

**Amélie Affagard, chanteuse & cheffe de chœur
Patrice Latour & Vincent Benard, carillonneurs**

Programme :

1. La mauvaise réputation – Paroles et musique de Georges Brassens
2. Qui c'est celui-là ? – Paroles Pierre Vassiliu sur une chanson brésilienne de Chico Buarque
3. The sound of silence – Paroles et musique de Paul Simon
4. La vie en rose – Paroles d'Edith Piaf, musique de son pianiste Louiguy

La mauvaise réputation

Au village, sans prétention,
J'ai mauvaise réputation ;
Qu' je me démène ou je reste coi,
Je pass' pour un je-ne-sais-quoi.
Je ne fais pourtant de tort à personne,
En suivant mon ch'min de petit
bonhomme ;

**Mais les brav's gens n'aiment pas que
L'on suive une autre route qu'eux...
Non, les brav's gens n'aiment pas que
L'on suive une autre route qu'eux...
Tout le monde médit de moi,
Sauf les muets, ça va de soi.**

Quand j' croise un voleur malchanceux,
Poursuivi par un cul-terreux ;
J' lance la patte et pourquoi le taire,
Le cul-terreux se r'trouv' par terre.
Je ne fait pourtant de tort à personne,
En laissant courir les voleurs de
pommes ;

**Mais les brav's gens n'aiment pas que
L'on suive une autre route qu'eux...
Non les braves gens n'aiment pas que
L'on suive une autre route qu'eux...
Tout le monde se ru' sur moi,
Sauf les culs-d'-jatt', ça va de soi.**

Le jour du quatorze-Juillet,
Je reste dans mon lit douillet ;
La musique qui marche au pas,
Cela ne me regarde pas.

Je ne fais pourtant de tort à personne,
En n'écoutant pas le clairon qui sonne ;

**Mais les braves gens n'aiment pas
que
L'on suive une autre route qu'eux...
Non les braves gens n'aiment pas que
L'on suive une autre route qu'eux...
Tout le monde me montre au doigt,
Sauf les manchots, ça va de soi.**

Pas besoin d'être Jérémi',
Pour d'viner l' sort qui m'est promis :
S'ils trouv'nt une corde à leur goût,
Ils me la passeront au cou.

Je ne fais pourtant de tort à personne,
En suivant les ch'mins qui ne mèn'nt pas
à Rome ;

**Mais les brav's gens n'aiment pas que
L'on suive une autre route qu'eux...
Non les brav's gens n'aiment pas que
L'on suive une autre route qu'eux...
Tout le monde viendra me voir pendu,
Sauf les aveugl's, bien entendu.**

Qui c'est celui-là ?

Qu'est-ce qu'il fait, qu'est-ce qu'il a,
qui c'est celui-là ?

Complètement toqué, ce mec-là,
complètement gaga

Il a une drôle de tête ce type-là

Qu'est-ce qu'il fait, qu'est-ce qu'il a ?

Et puis cha bagnole les gars

Elle est drôlement bizarre les gars

Ça s'passera pas comme ça.

Qu'est-ce qu'il fait, qu'est-ce qu'il a,
qui c'est celui-là ?

Il a un drôle d'accent ce gars-là

L'as une drôle de voix

On va pas se laicher faire les gars

Qu'est-ce qu'il fait, qu'est-ce qu'il a ?

Non mais cha va pas, mon p'tit gars

On va l'mettre en prison ce type-là

S'il continue comme ça.

1. Je ne suis pas un play boy, je ne paie
pas de mine,

Avec ma grosse moustache et mon long
nez de fouine

Mais je ne sais pas pourquoi quand je
souris aux filles

Elles veulent toujours m'emmener
coucher dans leur famille

Et leurs maris disent de moi...

Qu'est-ce qu'il fait, qu'est-ce qu'il a,
qui c'est celui-là ?

Complètement toqué, ce mec-là,
complètement gaga

Il a une drôle de tête ce type-là

Qu'est-ce qu'il fait, qu'est-ce qu'il a ?

Et puis cha bagnole les gars

Elle est drôlement bizarre les gars

Ça s'passera pas comme ça.

2. Ce n'est pas ma faute à moi si les
femmes mariées

Préfèrent sortir avec moi pour jouer à la
poupée

Elles aiment mes cheveux blonds et mes
yeux polissons

Mais je crois qu'ce qu'elles préfèrent
c'est mon p'tit ventre rond

Et leurs maris disent de moi...

Qu'est-ce qu'il fait, qu'est-ce qu'il a,
qui c'est celui-là ?

Complètement toqué, ce mec-là,
complètement gaga

Il a une drôle de tête ce type-là

Qu'est-ce qu'il fait, qu'est-ce qu'il a ?

Et puis cha bagnole les gars

Elle est drôlement bizarre les gars

Ça s'passera pas comme ça.

3. Si vous saviez comme c'est beau,
d'être bien dans sa peau

Je bois mon pastis au bar avec le chef
de gare

Je me gare n'importe où j'vous jure que
j'suis heureux

Mais ça emmerde les gens quand on vit
pas comme eux

Et les gens disent de moi...

.../...

**Qu'est-ce qu'il fait, qu'est-ce qu'il a,
qui c'est celui-là ?
Complètement toqué, ce mec-là,
complètement gaga
Il a une drôle de tête ce type-là
Qu'est-ce qu'il fait, qu'est-ce qu'il a ?
Et puis cha bagnole les gars
Elle est drôlement bizarre les gars
Ça s'passera pas comme ça.**

**Qu'est-ce qu'il fait, qu'est-ce qu'il a,
qui c'est celui-là ?
Il a un drôle d'accent ce gars-là
L'as une drôle de voix
On va pas se laicher faire les gars
Qu'est-ce qu'il fait, qu'est-ce qu'il a ?
Non mais cha va pas, mon p'tit gars
On va l'mettre en prison ce type-là
S'il continue comme ça.**

4. Voyant que sur cette terre tout n'était
que vice
Et que pour faire des affaires je
manquais de malice
Je montai dans mon engin interplanétaire
Et je ne remis jamais les pieds sur la
terre.
Et les hommes disent de moi...

**Qu'est-ce qu'il fait, qu'est-ce qu'il a,
qui c'est celui-là ?
Complètement toqué, ce mec-là,
complètement gaga
Il a une drôle de tête ce type-là
Qu'est-ce qu'il fait, qu'est-ce qu'il a ?
Et puis cha bagnole les gars
Elle est drôlement bizarre les gars
ça s'passera pas comme ça.**

**Qu'est-ce qu'il fait, qu'est-ce qu'il a,
qui c'est celui-là ?
Complètement toqué, ce mec-là,
complètement gaga
Il a une drôle de tête ce type-là
Qu'est-ce qu'il fait, qu'est-ce qu'il a ?
Et puis cha bagnole les gars
Elle est drôlement bizarre les gars
ça s'passera pas comme ça.**

The sound of silence

1 - Hello darkness, my old friend
I've come to talk with you again
Because a vision softly creeping
Left its seeds while I was sleeping
And the vision that was planted in my brain
Still remains
Within the sound of silence

2 - In restless dreams, I walked alone
Narrow streets of cobblestone
'Neath the halo of a street lamp
I turned my collar to the cold and damp
When my eyes were stabbed by the flash of a neon light
That split the night
And touched the sound of silence

3 - And in the naked light, I saw
Ten thousand people, maybe more
People talking without speaking
People hearing without listening
People writing songs that voices never shared
And no one dared
Disturb the sound of silence

4 - "Fools" said I, "You do not know
Silence like a cancer grows
Hear my words that I might teach you
Take my arms that I might reach you"
But my words, like silent raindrops fell
And echoed in the wells of silence

5 - And the people bowed and prayed
To the neon god they made
And the sign flashed out its warning
In the words that it was forming
Then the sign said, "The words of the prophets are written on the subway walls
In tenement halls"
And whispered in the sound of silence

La vie en rose

1 - Des yeux qui font baisser les miens
Un rire qui se perd sur sa bouche
Voilà le portrait sans retouche
De l'homme auquel j'appartiens

Quand il me prend dans ses bras,
Il me parle tout bas
Je vois la vie en rose,
Il me dit des mots d'amour
Des mots de tous les jours,
Et ça m'fait quelque chose

Il est entré dans mon cœur,
Une part de bonheur
Dont je connais la cause,
C'est lui pour moi,
Moi pour lui dans la vie
Il me l'a dit, l'a juré
Pour la vie

Et dès que je l'aperçois
Alors je sens en moi
Mon cœur qui bat

2 - Des nuits d'amour à plus finir
Un grand bonheur qui prend sa place
Des ennuis, des chagrins s'effacent
Heureux, heureux à en mourir

Quand il me prend dans ses bras,
Il me parle tout bas
Je vois la vie en rose,
Il me dit des mots d'amour
Des mots de tous les jours,
Et ça m'fait quelque chose

Il est entré dans mon cœur,
Une part de bonheur
Dont je connais la cause,
C'est toi pour moi,
Moi pour toi dans la vie
Tu me l'a dit, l'a juré
Pour la vie

Et dès que je t'aperçois
Alors je sens en moi
Mon cœur qui bat
La la la....